



## INSCRIPCIÓ EN L'ACTIVITAT VIU L'ESTIU / INSCRIPCIÓN EN LA ACTIVIDAD VIU L'ESTIU

Centre Municipal de Joventut / <i>Centro Municipal de Juventud</i> (Inscripció només en un centre / <i>Inscripción solo en un centro</i> )	Any / <i>Año</i>
--	------------------

### DADES PERSONALS XIQUET/XIQUETA / DATOS PERSONALES NIÑO/NIÑA (1)

Nom i cognoms / <i>Nombre y apellidos</i>	Data naixement / <i>Fecha nacimiento</i>	Edat / <i>Edad</i>
Domicili / <i>Domicilio</i>	Telèfons / <i>Teléfonos</i>	
Adreça electrònica / <i>Dirección electrónica</i>	Núm. SIP targeta sanitària / <i>N.º SIP tarjeta sanitaria</i>	
Té al·lèrgies? / <i>¿Tiene alergias?</i> <input type="checkbox"/> Sí <input type="checkbox"/> No    A què? / <i>¿A qué?:</i>		
Necessita alguna medicació? / <i>¿Necesita alguna medicación?</i> <input type="checkbox"/> Sí <input type="checkbox"/> No    Quina? / <i>¿Cuál?:</i>		
Observacions / <i>Observaciones</i>		

### AUTORITZACIÓ PROGENITOR/A / AUTORIZACIÓN PROGENITOR/A

Nom i cognoms / <i>Nombre y apellidos</i>	DNI · NIF · NIE · PAS.
<input type="checkbox"/> <b>AUTORITZE</b> el meu fill/ la meua filla a <b>assistir a les activitats de Viu l'estiu</b> . Així mateix, autoritze que es prenguen les decisions medicoquirúrgiques que siga necessari adoptar, en cas d'extrema urgència, sota la direcció facultativa pertinent. <b>AUTORIZO</b> a mi hijo/hija a <b>asistir a las actividades de Viu l'estiu</b> . Así mismo autorizo que se tomen las decisiones médico-quirúrgicas que fuesen necesario adoptar, en caso de extrema urgencia, bajo la dirección facultativa pertinente.	
<input type="checkbox"/> En el curs de les activitats: <b>AUTORITZE</b> la possible <b>realització de fotos i/o filmacions</b> , sempre que s'utilitzen exclusivament dins del marc de desenvolupament i/o publicitat del programa. <i>En el curso de las actividades: AUTORIZO la posible realización de fotos y/o filmaciones, siempre que las mismas se utilicen exclusivamente dentro del marco de desarrollo y/o publicidad del programa.</i>	
<input type="checkbox"/> <b>NO AUTORITZE</b> la possible <b>realització de fotos i/o filmacions</b> en el desenvolupament del programa. <b>NO AUTORIZO</b> a la posible <b>realización de fotos y/o filmaciones</b> en el desarrollo del programa.	

### LOCALITZACIÓ DE LA FAMÍLIA DURANT L'ACTIVITAT / LOCALIZACIÓN DE LA FAMILIA DURANTE LA ACTIVIDAD

En els horaris de l'activitat podeu localitzar la família en el telèfon/telèfons: <i>En los horarios de la actividad se puede localizar a la familia en el teléfono/s:</i>	<input type="checkbox"/> El xiquet / La xiqueta serà arreplegat/ada en finalitzar l'activitat <i>El niño / La niña será recogido/a al finalizar la actividad</i>
1. _____ 2. _____ 3. _____	<input type="checkbox"/> El xiquet / La xiqueta tornarà a soles a casa <i>El niño / La niña regresará solo/a a casa</i>
Domicili / <i>Domicilio</i>	

### AVÍS / AVISO

- En el cas que una situació legal condicione la participació en l'activitat i la tornada a casa del/de la menor, es farà constar per escrit al personal monitor el primer dia de l'activitat.  
*En el supuesto de que una situación legal condicione la participación en la actividad y la vuelta a casa del/de la menor, se hará constar por escrito al personal monitor el primer día de actividad.*
- És obligatori adjuntar a este escrit una fotocòpia de la targeta sanitària el primer dia de l'activitat.  
*Es obligatorio adjuntar a este escrito una fotocopia de la tarjeta sanitaria el primer día de la actividad.*

València,.....

**SIGNATURA PROGENITOR/A**  
**FIRMA PROGENITOR/A**

(El formulari es pot signar electrònicament)  
(El formulario se puede firmar electrónicamente)

**(1) PROTECCIÓ DE DADES PERSONALS:** Les dades que heu facilitat en este formulari seran tractades per l'Ajuntament de València, en qualitat de responsable, per a la finalitat indicada en esta documentació i, sobre la base del que disposa el Reglament general de protecció de dades (UE) 2016/679, podeu exercitar els drets d'accés, rectificació, supressió i d'altres contemplats en el reglament esmentat, tal com s'explica en la informació adicional de protecció de dades que podeu consultar en el document annex o en este enllaç: <http://www.valencia.es/val/politica-privacitat>.

**PROTECCIÓN DE DATOS PERSONALES:** Los datos facilitados por Ud. en este formulario serán tratados por el Ayuntamiento de València, en calidad de responsable, para la finalidad indicada en esta documentación y, sobre la base de lo dispuesto en el Reglamento General de Protección de Datos (UE) 2016/679, Ud. podrá ejercitar los derechos de acceso, rectificación, supresión y otros contemplados en el citado reglamento, conforme se explica en la información adicional sobre protección de datos que puede consultar en documento anexo o en este enlace: <http://www.valencia.es/cas/politica-privacidad>.



#### Qui és el responsable del tractament de les vostres dades?

Identitat: Ajuntament de València.  
Adreça: plaça de l'Ajuntament, 1, 46002 València  
Telèfon: 963 52 54 78  
Contacte Delegació de Protecció de Dades: [oficinadpd@valencia.es](mailto:oficinadpd@valencia.es)

#### Amb quina finalitat tractem les vostres dades personals?

L'Ajuntament de València tracta les vostres dades amb la finalitat de realitzar les gestions administratives corresponents al contingut d'este formulari/document

#### Per quant de temps conservem les vostres dades?

Les dades personals que proporcioneu es conserven durant tot el temps en què este expedient romanga en tramitació i/o en resolució de procediments derivats. Posteriorment, les dades es poden conservar, si és procedent, per a finalitats d'arxiu d'interés públic, d'investigació científica i històrica o finalitats d'estadística.

#### Quina és la legitimació per al tractament de les vostres dades?

Article 6.1, a), c) d) i e) i 9.2, h) del RGPD 2016/679 UE (consentiment per a tractament de dades d'imatge i veu i la seua difusió, en activitat Viu l'estiu, obligació legal, interés vital, interés públic i assistència social), Llei 7/85 (LrBRL) i Llei 10/2014, de 29 de desembre, de salut de la Comunitat Valenciana.

#### Les dades cedides tenen altres persones destinatàries?

Les dades facilitades no se cedixen a terceres persones, llevat els supòsits previstos, segons llei. Tampoc són transferides a tercers països. No obstant això, determinades dades (imatge i veu de l'activitat Viu l'estiu) poden ser objecte de difusió en xarxes socials i el web municipal.

#### Quins són els vostres drets quan ens faciliteu les dades?

- Teniu dret a **obtenir la confirmació** sobre si a l'Ajuntament de València s'estan tractant dades personals que vos afecten o no.
- Podeu **accedir** a les vostres dades personals, demanar la **rectificació** de les que siguen inexactes o, si és el cas, sol·licitar-ne la **supressió** quan, entre altres motius, les dades ja no siguen necessàries per a les finalitats que van ser arreplegades.
- En determinades circumstàncies podeu sol·licitar la **limitació del tractament** de les vostres dades. En este supòsit només les conservarem per a l'exercici o la defensa de reclamacions.
- En determinades circumstàncies, i per motius relacionats amb la vostra situació personal, podeu **oposar-vos** al tractament de les vostres dades. En eixos supòsits l'Ajuntament de València deixarà de tractar-les, excepte per motius legítims imperiosos o l'exercici o la defensa de possibles reclamacions.
- Per a exercitar els vostres drets podeu formular una sol·licitud en qualsevol dels **punts de registre d'entrada de l'Ajuntament**, en la seua **seu electrònica** o en l'adreça de correu electrònic [oficinadpd@valencia.es](mailto:oficinadpd@valencia.es).
- També podeu formular reclamacions davant l'Oficina de la Delegació de Protecció de Dades Personals de l'ajuntament, per qualsevol dels canals assenyalats en el punt anterior, així com davant de l'**Agència Espanyola de Protecció de Dades**.

#### ¿Quién es el responsable del tratamiento de sus datos?

Identidad: Ayuntamiento de València  
Dirección: plaza de l'Ajuntament, 1, 46002 València  
Teléfono: 963 52 54 78  
Contacto Delegación Protección de Datos: [oficinadpd@valencia.es](mailto:oficinadpd@valencia.es)

#### ¿Con qué finalidad tratamos sus datos personales?

El Ayuntamiento de València trata sus datos con el fin de realizar las gestiones administrativas correspondientes al contenido de este formulario/documento.

#### ¿Por cuánto tiempo conservamos sus datos?

Los datos personales proporcionados por usted se conservan durante todo el tiempo en que este expediente permanece en tramitación i/o en resolución de procedimientos derivados. No obstante, posteriormente, los datos pueden ser conservados, en su caso, con fines de archivo de interés público, investigación científica e histórica o fines de estadística.

#### ¿Cuál es la legitimación para el tratamiento de sus datos?

Artículo 6.1, a), c) d) y e) y 9.2, h) del RGPD 2016/679 UE (consentimiento para tratamiento de datos de imagen y voz y su difusión, en la actividad Viu l'estiu, obligación legal, interés vital, interés público y asistencia social), Ley 7/85 (LrBRL) y Ley 10/2014, de 29 de diciembre, de Salud de la Comunitat Valenciana.

#### ¿Los datos cedidos tienen otras personas destinatarias?

Los datos facilitados no se ceden a terceras personas, salvo en los supuestos previstos, según ley. Tampoco son transferidos a terceros países. No obstante, determinados datos (imagen y voz de la actividad Viu l'estiu) pueden ser objeto de publicación en redes sociales y la web municipal.

#### ¿Cuáles son sus derechos cuando nos facilita sus datos?

- Tiene derecho a **obtener confirmación** sobre si en el Ayuntamiento de València se están tratando datos personales que le conciernen, o no.
- Podrá **acceder** a sus datos personales, así como solicitar la **rectificación** de los que sean inexactos o, en su caso, solicitar su **supresión** cuando, entre otros motivos, los datos ya no sean necesarios para los fines para los que fueron recogidos.
- En determinadas circunstancias podrá solicitar la **limitación del tratamiento** de sus datos, en cuyo caso únicamente los conservaremos para el ejercicio o la defensa de reclamaciones.
- En determinadas circunstancias, y por motivos relacionados con su situación particular, podrá **oponerse** al tratamiento de sus datos. En dichos supuestos el Ayuntamiento de València dejará de tratarlos, salvo por motivos legítimos imperiosos, o el ejercicio o la defensa de posibles reclamaciones.
- Para ejercitar sus derechos podrá formular una solicitud ante cualquiera de los **puntos de registro de entrada del Ayuntamiento**, ante la **sede electrónica** del mismo, así como en la dirección de correo electrónico [oficinadpd@valencia.es](mailto:oficinadpd@valencia.es).
- Podrá, igualmente, formular reclamaciones ante la Oficina de la Delegación de Protección de Datos Personales del ayuntamiento por cualquiera de los canales indicados en el punto anterior, así como ante la **Agencia Española de Protección de Datos**.